

# Cortada la Península de Cherburgo

## LEA

### LOS SUCESOS OCURRIDOS EN EL PAIS

¿EXISTE UN CUADRO DE MURILLO EN LA IGLESIA DEL CARMEN?  
SENSACIONAL DESCUBRIMIENTO!

EMPRENDESE UNA CAMPAÑA PRO - HUERTAS CASERAS EN EL LICEO DE COSTA RICA

CAPTURADA EN QUEPOS UNA ESPANTOSA SERPIENTE MARINA DE

12 METROS DE LARGO CONMOVEDOR DRAMA HOGAREÑO CONDUCE A UN HOMBRE AL SUICIDIO.

FORMACION DEL SINDICATO DE LAVANDERAS.

SERIA ESTAFA SE DESCUBRE EN SAN JOSE

LOS ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS DE MAÑANA: OSITO SOLANO CON TRATADO POR EL ATLANTICO; PIPA CORDEIRO POR VENEZUELA.

LA GIMNASTICA BATIO ANOCHE AL SEMINARIO.

DOS VECES INTENTO MATARSE ANOCHE EL LADRON DE LAS 17 BICICLETAS.

COSTA RICA SEGUIRA VENDIENDO LICOR A LOS ESTADOS UNIDOS.

SENSACIONAL ACUSACION DE LA JUNTA DE ABASTOS.

IDENTIFICADA LA VICTIMA DEL CRIMEN DE PAVAS.

Servicio cablegráfico de la UNITED PRESS

## LOS DAÑOS SON PEQUEÑOS, - DICE MORRISON

LONDRES, 17. UP. — El Sur de Inglaterra fué sometido a otro ataque por bombarderos Rabot esta mañana. — Pero Herbert Morrison, Ministro de Seguridad nacional, describe los daños como de resultados relativamente ligeros.

## AISLADAS DOS DIVISIONES NAZIS AL NORTE DE LA LINEA DE BATALLA TRANSPENINSULAR

Barneville, Le Haye Du Uits y Saint Jacques de Nehou cayeron en manos de los aliados. — A 13 kilómetros del puerto de Cherburgo están las fuerzas aliadas; el aislamiento completo del puerto está muy cerca

## AVIONES MOSQUITOS ARROJARON BOMBAS ROMPEMANZANAS DE DOS TONELADAS SOBRE BERLIN. — BOMBARDEADA LA FABRICA DE PETROLEO SINTETICO DE DUISBURGO, EN ALEMANIA

Los aliados desembarcaron en la Isla de Elba, entre Córcega e Italia, donde se está combatiendo, según anuncian los alemanes, — Los ejércitos libertados han avanzado en Italia 240 kilómetros más arriba de Roma, tomando Grosseto

## SE BOMBARDEO TODA LA FAJA COSTERA DEL PASO DE CALAIS CON EL PROPOSITO DE DESTRUIR LOS PUNTOS DESDE LOS CUALES ALEMANIA ESTA ENVIANDO A INGLATERRA LOS AVIONES SIN PILOTO O AVIONES "RABOT"

## EXPULSADO de EE. UU. el ministro FINLANDES

### DICE EL SEÑOR PRESIDENTE



Lic. don Teodoro Picado, Presidente de la República, cuyas sensacionales declaraciones tiene mucho gusto ULTIMA HORA en reproducir en sus páginas centrales. El Lic. Picado hace una calurosa defensa del ex-Presidente Calderón Guardia.

LOS YANKIS YA HAN CORTADO LA CARRETERA PRINCIPAL Y LA ULTIMA VIA FERREA QUE PARTEN DE CHERBURGO CON LA TOMA DE SAINT SAUVEUR LE VICOMTE

Omar N. Bradley anuncia que los Estados Unidos han tenido en Francia 15.883 bajas, de los cuales 3.283 son muertos.

Fuerzas británicas enderezaron en Normandía la línea canadiense que estaba torcida

PATRULLAS AVANZADAS NORTEAMERICANAS YA ENTRARON EN BARNEVILLE

Cherburgo se encuentra ahora al alcance de las fuerzas norteamericanas  
JORGE DE INGLATERRA SE DIRIGE AL GRAL. EISENHOWER EN UN MENSAJE DE FELICITACION

### METRALLA PARLAMENTARIA



Licenciado don LUIS CARBALLLO, a cuyo cargo la mayoría parlamentaria puso la encomienda de pulverizar el informe presentado por la comisión investigadora del Congreso sobre la venta de las plantas y sobre las acusaciones de la Junta de Abastos Carballo está cumpliendo el cargo brillantemente

## RECONOCIMIENTO DE BOLIVIA

WASHINGTON, 17. UP. En círculos latinoamericanos reina la impresión dice que dentro de pocos días las repúblicas americanas reconocerán el nuevo gobierno de Bolivia.

## ESTADOS UNIDOS Y FINLANDIA

Cuando la Unión Soviética tuvo que cubrir el puerto de Leningrado, su entrada natural, metió en cintura a Finlandia que no era más que un trampolín del ejército alemán. Los fariseos de todo el mundo llamaron entonces a la satrapía del militar Mannerheim la "pequeña, heroica y democrática Finlandia". El tiempo vino a dar la razón a la Unión Soviética, que de no haber echado sobre los traidores de Finlandia la guarnición de Leningrado, que los apabulló totalmente rompiendo de frente la línea Mannerheim, tan poderosa como la Maginot. A estas alturas Alemania estaría dominando al mundo. Todos nos convencimos de que la "pequeña, heroica y democrática Finlandia" no era más que una cuña alemana metida en un flanco importantísimo de Rusia. Sin embargo, las postalitas reparadas profusamente en los Estados Unidos en las que aparecían paisajes tipográficos de Finlandia con tiernas escenas hogareñas — tan gratas a los norteamericanos — despertaron simpatía para la pobre "martir" del Báltico. Otra razón había para que algunos yanquis creyeran que no tenían el deber de romper con Finlandia a pesar de que Finlandia es un serio peligro para las Naciones Unidas: Finlandia pagaba religiosamente a los Estados Unidos sus abonos por la deuda que contrajo en la guerra del 14. Este hecho era para algunos yanquis tan grato como las escenas hogareñas en colores de la propaganda. Sin embargo, ayer en la tarde, en la sala del jefe del protocolo del Departamento de Estado se desarrolló una importante escena: al embajador finlandés en Washington y a tres de sus consejeros se les entregó los pasaportes, invitándolos a salir de los Estados Unidos "lo más pronto posible". Se les expulsó ignominiosamente, a pesar de que dos días antes, Finlandia había hecho el "abono" a su "saldo".

Nos gusta el gesto del Departamento de Estado. Nos gusta porque revela que el Departamento de Estado no es ninguna sucursal bancaria ni ninguna agencia de cobros.

# QUINTA HORA

San José, Costa Rica, SABADO 17 de Junio de 1944

## Hemos SOBREVIVIDO dos periodos CRITICOS

### EL GENERAL OMAR N. BRADLEY, JEFE DE LAS FUERZAS YANKIS EN FRANCIA, CONCEDE A LOS CORRESPONSALES SU PRIMERA DECLARACION

CUARTELES Aliados en el Sudeste de Asia, Ceilan 17. UP. — Fuerzas chinas han dado un paso gigantesco en su campaña vigorosa encaminada a abrir una ruta terrestre desde India hasta China. Los chinos han tomado la base importante de Kamaing, en la Birmania septentrional.

CON NORTEAMERICANOS EN FRANCIA, 17 UP. —El teniente general Omar Bradley reveló hoy que las fuerzas norteamericanas sufrieron quince mil ochocientos ochentitres bajas para conquistar sus posiciones en la cabeza de playa de Francia. Las bajas incluyen tres mil

mil doscientos ochentitres muertos y doce mil seiscientos heridos. Bradley, comandante de todas las fuerzas de tierra norteamericanas en Francia en la primera entrevista colectiva que le concedió a la prensa desde que estableció el cuartel general en Barneville, dijo que los norteamericanos

habían sobrevivido dos periodos críticos y añadió que ahora "nuestras posiciones son aquí absolutamente seguras". Las bajas que anunció Bradley incluyen las pérdidas norteamericanas desde el día que comenzó la invasión hasta la media noche

LONDRES, 17. UP. — Tropas rusas en el istmo de Carelia han perforado las formidables defensas finlandesas y han logrado ganancias terrestres de unos 14 kilómetros. Los rusos se hallan a 45 kilómetros de Vili-puri, importante entronque ferroviario.

# SALON MUÑOZ - San Pedro de Montes de Oca

(El Palacio del Ritmo)

Hoy Sábado, nuestro acostumbrado baile de 8 a 12 con la magnífica Orquesta TROPICAL.  
**INVITACION PARA SEÑORITAS**  
**LUNES, GRANDIOSO BAILE Y CONCURSO DE TANGO CON VALIOSOS PREMIOS.**

## SERPIENTE MARINA DE 12 METROS de LARGO

FUE CAPTURADA POR UNA LANCHITA PESQUERA FRENTE A QUEPOS UNA DESCOMUNAL SERPIENTE MARINA DE DOCE METROS DE LARGO

El tremendo animal se prendió a un anzuelo de los que usan para pescar atún, poniendo en grave peligro la vida del pescador y acaso haciendo zozobrar la embarcación

FUE ULTIMADA A TIROS, Y ANTE LA IMPOSIBILIDAD DE IZARLA A BORDO, POR SU FANTASTICO TAMAÑO Y PESO, SE LA ECHO OTRA VEZ AL MAR

El señor Juan Enrique Elías, y la señorita María Eugenia Guadamuz, quienes recientemente llegaron a esta capital procedentes de Quepos, nos informaron ayer en la tarde de un suceso que conmovió a la población de ese lugar en días anteriores, cuando atracó una lancha pesquera y diseminaron el cuento de los sucedido.

Según lo que se sirvieron re-



latarnos ambos señores, el pescador a que nos referimos estaba dedicado a la pesca de atún, cuando de pronto una formidable serpiente se prendió a uno de los grandes garfios que se usan para levantar el atún poniendo en grave peligro la vida del pescador, que hubo de soltar el gancho. Entonces, ante los ojos atónitos de la tripulación, serpeó a flor de agua el fantástico cuerpo de una serpiente que según el cálculo de todos no podía tener menos de doce metros de largo. Como constituía su presencia tan cerca de la embarcación un verdadero peligro para todos, se optó por ratarla a tiros, siendo imposible izarla por su formidable peso optando entonces por echarla otra vez al mar.

De haber logrado sacarla, no dudamos que hubiera sido la sensación en el mundo oceánico.

## SINDICATO DE LAVANDERAS.

LA LAVANDERAS DE HOTEL Y LOS GUARDAS NOCTURNOS DE LOS MISMOS, SE HAN DIRIGIDO A LA CTCR A FIN DE QUE SE LES ORGANICE COMO SINDICATO — LA CO-FEDERACION DE TRABAJADORES ESTA ATENDIENDO ESTA DEMANDA, Y MUY PRONTO CONTARA CON UN NUEVO Y ORIGINAL SINDICATO BAJO SU DIRECCION

Informes que ayer tarde nos fueron suministrados nos permiten poner en conocimiento de nuestros lectores que las lavanderas y guardas de hotel, han

sentido la necesidad imperiosa de organizarse en un núcleo sindical, para gozar debidamente de los beneficios del Código de Trabajo.

Con este fin se han dirigido

a la CTCR, la cual, atendiendo a su demanda, ha procedido a la organización del nuevo y original sindicato de lavanderas y guardas de hotel.

## DOS VECES INTENTO MATAR A JOSE JOAQUIN BADILLA ROJAS.

Después de haber sido curado de las lesiones que se le infirieron durante su espectacular fuga de ayer, fué trasladado del Hospital San Juan de Dios a la Penitenciaría donde atentó las dos veces contra su vida

Informamos ayer en este vecindario de la dramática y espectacular fuga del indiciado por el fenomenal robo de diecisiete bicicletas, José Joaquín Badilla

Rojas y de las peripecias de su captura por policías y particulares.

A causa de la violenta oposición que opuso a sus captores, a quienes intentó herir con una cuchilla, recibió este peligroso sujeto varios golpes de black jack que le fueron propinados para reducirlo nuevamente.

En el Hospital San Juan de Dios, Badilla Rojas fué curado de las lesiones que recibió horas antes y conducido luego a la Penitenciaría.

En ese penal, aprovechando

un descuido de los vigilantes, ingirió media botella de una cizma venenosa y quebrando la botella ya vacía, con el filo del vidrio intentó abrirse las venas del brazo derecho, infiriéndose varias profundas y horribles heridas.

En estado agónico, Badilla Rojas fué trasladado inmediatamente al Hospital de San Juan de Dios donde se le practican las curaciones necesarias para rescatarle de la muerte.

El estado de salud de este individuo es de cuidado.

## DESCUBIERTA UNA SERIA ESTAFA.

INDIVIDUO JOSEFINO OFRECE MERCADERIAS A COMERCIANTES DE PROVINCIAS, COLOCANDO PEDIDOS Y COBRANDO LA MITAD DE LAS FACTURAS. — POR SUPUESTO LAS MERCADERIAS COLOCADAS NO LLEGAN NUNCA A SU DESTINO, ALGUNAS DENUNCIAS CONDUJERON A LA CAPTURA DEL SUJETO DE APELLIDO SANCHEZ

Se nos comunicó ayer tarde que las autoridades habían capturado a un sujeto de apellido Sánchez, quien desde hace varios días viene operando en provincias como viajante de comercio.

Según las denuncias que sobre el caso se han hecho, este señor ofrecía mil tipos diferentes de mercaderías a comerciantes de las distintas provincias, cobrando la mitad de la factura por anticipado.

Por supuesto, los pedidos nunca llegaban a su destino.

La estafa está calculada en varios centenares de colones.

**El Baile de mañana del Centro Social Deportivo Canada Dry en Montes de Oca**

—Mucho agradecemos el envío de la siguiente invitación, tiene el honor de invitar a usted y familia al suntuoso baile social, que con motivo de inaugurarse el Campeonato Cantonal, que tendrá verificativo, el domingo 18 del corriente, en el local del Centro contiguo a la Puerta del Sol, de 2 a 6 de la tarde. Esta fiesta social Deportiva se hará en honor del señor Presidente de la República, Lic. don Teodoro Picado y de la Honorable Corporación Municipal.

## A los extranjeros residentes en el país

SE LES HACE SABER:

Que deben sujetarse estrictamente a las prescripciones contenidas en la Ley de Cédula de Residencia y Registro de Extranjeros, que en su artículo 17, establece lo siguiente:

“ARTICULO 17. — Los extranjeros están en la obligación dentro de los cinco días siguientes a su traslado de dar aviso al Departamento de Extranjeros de todo cambio de domicilio o residencia cuando habitaren en la capital, a los Comandantes de Policía, en las cabeceras de Provincia y a los Jefes Políticos en los Cantones”.

“Los Extranjeros que trasladaren su domicilio a otra jurisdicción deberán re-frendar su Cédula ante la respectiva Autoridad del lugar donde se radiquen, dentro de los cinco días siguientes, servicio que no causará ningún derecho.— EL EXTRANJERO QUE INTENCIONALMENTE OCULTE SU DOMICILIO SUFRIRA MULTA DE VEINTICINCO A CIEN COLONES”.

## A LOS CIUDADANOS ALEMANES RESIDENTES EN EL PAIS Y QUE SE ENCUENTRAN EN LIBERTAD

SE LES PREVIENE:

Que deben informar al Departamento de Extranjeros indicando detalladamente su domicilio y los cambios de éste. Al mismo tiempo, que deberán reportar mensualmente al mismo Departamento las ocupaciones y actividades a que se encuentran dedicados.

Departamento de Extranjeros de la Secretaría de Seguridad Pública



# CENTRO CULTURA SOCIAL

DE SAN JUAN DE TIBAS

ELECTA REINA DE SIMPATIA PARA 1944 LA SEÑORITA OLGA SANCHEZ

## HOY SABADO, de 8 a 12 de la noche

PRESENTAMOS UN GRANDIOSO BAILE DEDICADO A TODAS LAS PARTICIPANTES EN EL CONCURSO

Señoritas: Olga Sánchez, Sarita Fonseca, Virginia Navarro Vargas, Cermela Flores, Leonor Blanco, Carmen Salazar, Edith Otárola, Lupe Elizondo, Nelly Gomez, Consuelo Blanco y Carmen González.  
*Diviertase en un ambiente distinguido y elegante y baile a los acordes de una de las mejores Orquestas del País. - INVITACIONES PARA SEÑORITAS DE RIGOR. Los camiones salen de la Estación A B C.*

NO FALTE!!

NO FALTE!!

NO FALTE!!

## Un cuadro de MURILLO en la iglesia del CARMEN?

### ZANCUDOS, FALTA DE AGUA Y CALLES INTRANSITABLES

TODO ESTO ESTA SOPORTANDO ACTUALMENTE EL BARRIO DE LOS PINOS. — EL Sr. JESUS MONTERO SE DIRIGE A "ULTIMA HORA" PARA QUE LAS ESFERAS GUBERNAMENTALES LAS QUE CORRESPONDA SUBSANEN ESAS GRAVES DEFICIENCIAS, QUE AFECTAN A MILES DE HOGARES

La ULTIMA HORA es la única esperanza de miles de personas que por motivo de la escasez de casas han tenido que dejarse a los alrededores de la capital y por consiguiente tienen que soportar las inclemencias del invierno, con sus torrenciales lluvias, siendo las calles intransitables, y Dios mediante todos los moradores tienen la única ayudita que es servicio inter Urbano de camión entre los sectores y la capital. Es de estimar mucho la atención que pongan a las líneas que se escriban, los señores de las muchas dependencias gubernamentales y que mediante un pequeño esfuerzo pongan su granito de arena y suavisen un poco la vida a los que viven retirados de la ciudad.

El Barrio de los Pinos ha recibido en poco tiempo la colaboración de la Junta Progresista y al amparo de ésta se ha obtenido de la Corporación Municipal apoyo y desinteresadamente se ha trabajado con empeño por subsanar en lo posible lo de más imperiosa necesidad.

La Secretaría de Salubridad Pública también hace un tiempo nos dio algunas varas de caños y nos sanó un poco, y con la promesa de que en lo sucesivo se haría todo lo que estuviera al alcance, pero ya ha transcurrido mucho tiempo y ya se hace necesario que la Corporación Municipal tome nota y ojajá pudiera un personero palpar, lo intransitables que están las calles, y más que una cuadrilla de peones abre zanjas para SACAR unos tacos de tubería. Pero la impresión de los vecinos es la de que no son los tacos sino la de que hace falta engrosar la cantidad de agua porque no es solo un sector sino dos sectores, ya que al barrio Cuba o sea al este del barrio de los Pinos tampoco llega el agua, o es de considerar que el taco se busca abajo y no arriba, que debería de ser a donde es-

Un considerable grupo de vecinos de barrio de los Pinos, esperamos que se apersonen de la situación en que vivimos aquellas personas que puedan ayudarnos a que esta barriada tenga por lo menos un poco de agua y una calle por donde pasar.

JESUS MONTERO

VARIAS PERSONAS SE HAN ACERCADO A ESTA REDACCION, AFIRMANDOSE QUE EN LAS BODEGAS DE LA IGLESIA DEL CARMEN EXISTE UN CUADRO DEL INMORTAL Y FAMOSO PINTOR — COMO NO ES JUSTO QUE DICHO CUADRO, QUE AL PARECER REPRESENTA UNA MADONNA, SE PIERDA SIN QUE NADIE LO VEA, SE HACE LA EXCITATIVA PARA QUE SEA PUESTO EN EL TRIO DE LA IGLESIA

Algunas personas entendidas en pintura se han acercado a la redacción de ULTIMA HORA, a fin de informarnos que en las bodegas de la iglesia del Carmen, existe, olvidado y a punto de perderse, un cuadro del famoso e inmortal pintor español, Murillo.

Según parece, este cuadro representa una delicada Madonra, y como no es nada justo que se vaya a perder ahí sea que nadie lo haya conocido, se hace la excitativa para que sea puesto en una de las paredes del interior de la iglesia. Si lo que se teme es que se lo roben, entonces lo más natural es que sea cedido al Museo Nacional, donde hay policía to-

do el tiempo para cuidarlo como es debido.

### PARTE PARA LOS ESTADOS UNIDOS EL PROFESOR JORGE LEON.

EL SEÑOR LEON HA EMPESADO SUS INVESTIGACIONES EN LOS RAMOS DE CIENCIAS NATURALES Y GEOGRAFIA

Jorge León, joven intelectual costarricense, partirá para los Estados Unidos, quienes conocemos el entusiasmo y dedicación con que ha realizado sus investigaciones en los ramos de ciencias naturales y geografía: el empeño puesto para ampliar su vasta cultura, hemos sentido

profunda alegría. Jorge, leal amigo, y firme luchador, traerá a su regreso mayores conocimientos. Nos alegraremos de sus nuevos triunfos conquistados. Para él, un saludo, María Francisca Rodríguez C.

# Ferrocarril Eléctrico al Pacífico

## AVISO AL PUBLICO



Mientras dure la estación lluviosa y hasta segundo aviso, los trenes de excursión saldrán de regreso los domingos de Puntarenas, a las 16 horas (4 p. m.) en vez de las 18 horas (6 p. m.) y a partir del próximo domingo 4 de junio entrante.

PROSPERO GUARDIA, Administrador General.

# ES COMPLETAMENTE INJUSTO EL ATAQUE CO

En nuestro colega "La Tribuna" se publican las siguientes sensacionales declaraciones del señor Presidente de la República que por su importancia reproducimos a continuación:

A propósito de una publicación que apareció en Diario de Costa Rica de ayer relativo a la venta por el gobierno de la república a una casa de Nueva York de una cantidad de ron viejo, conversó uno de nuestros redactores con el señor presidente de la república, Lic. don Teodoro Picado, quien le hizo las siguientes declaraciones acerca de esa transacción:

—Muy bien está que los ciudadanos investiguen los actos de los gobiernos y de los gobernantes. Aun más, creo que eso no es solamente un derecho, sino también una obligación. Pero lo que no está bien es que se hable de los actos de los gobiernos y de los gobernantes sin verdad ni razón y que se ponga en entredicho el honor de las personas formulándose cargos infundados. El ataque que se endereza, a propósito de la venta de una cantidad de licor de la fábrica nacional en los Estados Unidos, contra el ex-presidente Calderón Guardia es completamente injusto. Y me siento en el deber de salir en defensa de la verdad explicando lo que ha sucedido que es lo siguiente: el gobierno de Costa Rica, por medio de su cónsul en Nueva York, señor Piza, vendió a una casa de los Estados Unidos, cuatrocientos mil litros de ron viejo. Pero es falso que el gobierno anterior diera al señor Piza contrato alguno y es falso también que lo vendido sea ron cubano. Si yo creyera que el negocio que dejó iniciado el

EL ATAQUE QUE SE ENDEREZA A PROPOSITO DE LA VENTA DE LICOR NACIONAL EN LOS ESTADOS UNIDOS, CONTRA EL SR. EX - PRESIDENTE CALDERÓN GUARDIA ES COMPLETAMENTE INJUSTO. — ES FALSO QUE EL GOBIERNO ANTERIOR DIERA CONTRATO AL SEÑOR PIZA PARA QUE VENDIERA A UNA CASA DE LOS ESTADOS UNIDOS QUE LO VENDIDO SEA RON CUBANO. — SI YO CREYERA QUE EL NEGOCIO QUE DEJÓ INICIADO EL DOCTOR CALDERÓN GUARDIA ES ALGÚN TURBIO MANEJO, PODRÍA DETENERLO INMEDIATAMENTE. — HE ORDENADO QUE SE DEJE DEL PAÍS. — PARA QUE NO QUEDA DUDA ALGUNA PONGO A DISPOSICIÓN DE LOS CIUDADANOS, AMIGOS O ENEMIGOS DEL GOBIERNO, TODOS LOS DOCUMENTOS REFERENTES A ESTA TRANSACCIÓN. — SI NO HAY NADA SOSPECHOSO DE DÓNDE SE SAQUE EL LICOR, SE LE ENTREGARÁ AL TESO

doctor Calderón Guardia es malo para el país; o si sospechara siquiera que en el fondo del mismo hay algún turbio manejo, podría detenerlo inmediatamente pues nada me obliga a mantenerlo. Pero mi decisión es completamente la contraria y he ordenado que el negocio se finalice, pues es beneficioso para los intereses del país. El ron será embarcado oportunamente y el producto de la venta ingresará íntegramente a las cajas del gobierno. Bueno es aclarar también que por concepto de esta transacción el gobierno anterior, no recibió ni un sólo céntimo. Para que no quede duda alguna al respecto pongo a disposición de los ciudadanos, amigos o enemigos del gobierno, todos los documentos referentes a esa negociación de los que se desprende lo que sigue. Por cada litro de ron viejo recibiremos una suma mínima de noventa centavos de dólar; aún es probable que el precio llegue a noventa y dos centavos una vez hechos los gastos de transporte y seguro marítimo.

## SENSACIONALES DECLARACIONES DEL Sr. PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

Ese precio corresponde al licor puesto a la venta. Los gastos de transporte a los Estados Unidos, por cuenta de la casa compradora. Pero se hará en Nueva York una vez medido el licor por las autoridades respectivas. El precio que se fijó inicialmente en \$3.65 por galón, no incluye el impuesto de exportación. El precio que se fijó inicialmente en \$3.65 por galón, no incluye el impuesto de exportación. El precio que se fijó inicialmente en \$3.65 por galón, no incluye el impuesto de exportación. El precio que se fijó inicialmente en \$3.65 por galón, no incluye el impuesto de exportación.

### COSTA RICA SEGUIRA EXPORTANDO LICOR A LOS ESTADOS UNIDOS

ASI LO INFORMA OFICIALMENTE EL SEÑOR PRESIDENTE DE LA REPUBLICA PORQUE ESTA EXPORTACION CONSTITUYE UNA MAGNIFICA ENTRADA PARA LA NACION. En consecuencia, se ha puesto en evidencia la falsedad de una noticia publicada en otro diario de la mañana, que no es nuestro colega LA TRIBUNA.

En otro diario de la mañana, que no es nuestro colega LA TRIBUNA, se publica el informe de que el gobierno dió orden de suspender un embarque de licor costarricense a los Estados Unidos, como consecuencia de algunas "denuncias" que se han hecho alrededor de estas exportaciones. La noticia es falsa. El propio señor presidente de la República, en declaraciones que publicamos en esta edición, informa que las exportaciones de licor costarricense de la Fábrica Nacional, que se han hecho a los Estados Unidos, se seguirán haciendo periódicamente y que en estas exportaciones no hay nin-

gún turbio manejo sino, antes bien, un magnífico negocio para la nación.

En síntesis: la información del periódico en la cual se dijo que esas exportaciones han sido suspendidas, es falso.

Las exportaciones se seguirán haciendo. Estas exportaciones constituyen una fuerte entrada para el fisco.

No hay en ellas ningún negocio del señor Samuel Piza. Una vez más, el barro que se ha querido lanzar contra el prestigio del señor Ex presidente Calderón Guardia rebota en contra de los difamadores.

### REPENTINO DECESO EN LA ESTACION DEL FERRO CARRIL AL PACIFICO

EN EL MOMENTO DE DESCENDER DEL TREN ORDINARIO DE PASAJEROS DEL PACIFICO, EN LA ESTACION CENTRAL EN ESTA CAPITAL, FALLECIO LA SEÑORA JUANA NAVARRO, VICTIMA DE PALUDISMO AGUDO

Fue sorprendida ayer por la muerte, súbitamente, la señora Juana Navarro, en momentos que abandonaba el tren de pasajeros de Puntarenas, en la estación central del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, en esta capital.

La señora Navarro venía de

Grifo Alto de Puriscal a internarse en el Hospital San Juan de Dios para someterse a un tratamiento contra el paludismo agudo que le produjo la muerte repentina.

Hacemos llegar a sus deudos el sincero pesar de ULTIMA HORA.

### NOSOTROS PEDIMOS PARA LOS CHAROLADORES SUELDOS DE 1,50 y 1,25

NECESITO ACLARAR CONCEPTOS PARA EVADIR ASI CUALQUIER INTERPRETACION TORCIDA. — DICE, DIRIGIENDOSE A "ULTIMA HORA" EL Sr. OSCAR GOMEZ Ch.

En relación con una carta del señor Oscar Gómez, y que publicamos en anterior ocasión, hemos recibido, del mismo señor Gómez, la aclaratoria siguiente:

Junio 15, 1944  
Señor Director de ULTIMA HORA  
Gentil amigo.

En relación con mi carta publicada en su diario ayer en defensa de los charoladores se incurrió en un error: mi carta no señala sueldos de 0,30 sino

de 0,90 y 0,60; además, aclaro y fuera de la responsabilidad de ustedes: que los sueldos fijados por la Comisión Mixta de Salarios fueron de ₡ 1.00 la hora y ₡ 0,75 y nosotros pedimos sueldos de ₡ 1.50 y de ₡ 1.25 para los charoladores me apersono en esta aclaración pues considero prudente hablar dentro de la verdad. Suplico, señor director, hacer esta aclaración para evadir así cualquier interpretación torcida.

Agradeciendo su gentil consideración, a la orden,

OSCAR GOMEZ CH

# El Batallón

# V...

Cumpliendo con su deber democrático contribuye con la suma Fondo de Auxilio de las Víctimas de la Guerra, lo que nos da en conocimiento de todos nuestros socios.

Este dinero se le entregará al Tesorero del Com

# Allied War Rel

Creemos interpretar así el sentimiento general de nues

Víctor M Quesada  
PRESIDENTE

Eric C. Murray  
VICE-PRESIDENTE

André Higgs  
VOCAL

Prudencio Sayaguez  
VOCAL

Manuel H. Rodríguez  
FISCAL

Jorge Le  
SECRETARI

San José, Junio 17 de 1944

# QUÉ contra el expresidente CALDERON GUARDIA

LA VENTA DE UNA CANTIDAD DE LICOR DE LA FABRICA NACIONAL CALDERON GUARDIA ES COMPLETAMENTE INDEPENDIENTE CONTRATO ALGUNO AL SEÑOR PIZA Y ES FALSO TAMBIEN DON CUBANO

Guardia es malo para el país, si sospechara que en el fondo del mismo hay que el negocio se finalice, pues es muy beneficioso para los intereses de los ciudadanos amigos o en amigos del gobierno, todos los documentos relacionados con la leyenda sobre un fantástico negocio dado por el Presidente don Samuel Piza LICENCIADO DON TEODORO PICADO

puesto en Puntarenas o L... los Estados Unidos corren... Pero el recibo definitivo... medido y examinado el... El precio no lo deter... don Samuel Piza, sino la... de los Estados Unidos. Tal... \$ 3.65 por galón. Luego, por... \$ 3.85 que, como se... el precio por litro que... copia fotostática de la carta... compradora a favor del... su carácter personal, sino... Rica. En dicho documento... operación. Queda también... Si en esto no hay na... la leyenda sobre un fan-

tástico negocio dado por el Presidente Calderón Guardia a su cuñado don Samuel Piza? Si fué un organismo del gobierno de los Estados Unidos el que fijó precio y si la operación se llevó a cabo mediante documentos auténticos en poder del gobierno, ¿cómo pueden verse turbiedades en lo que es claro? Repito que hemos hecho un magnífico negocio. Hay algo más todavía: por informes que me han llegado existe la posibilidad de que podamos seguir exportando a los Estados Unidos doscientos mil galones de ron anualmente, lo que nos permitiría dar un buen impulso a nuestra agricultura cañera. Por lo demás, puede estar el país absolutamente seguro de que bajo mi gobierno no se tolerará ninguna incorrección a nadie y menos negociaciones que puedan enriquecer a determinadas personas con detrimento de los intereses del país. Terminó entregándole copia de la carta con que el muy honorable señor secretario de hacienda en abril pasado, don Miguel Brenes, autorizó

la nuestro cónsul en Nueva York para hacer la transacción a que me he venido refiriendo, rogándole insertarlo a continuación.

La carta indicada dice así: 29 de abril de 1944.

Señor don Samuel E. Piza.  
Cónsul General de Costa Rica.  
New York, N. Y.

Muy estimado señor:

Confirmando a usted por este medio mi cablegrama de esta misma fecha, en el que se le autoriza para vender en los Estados Unidos 400,000 litros de ron de la Fábrica Nacional de Licores, 100° Proof, de acuerdo con el certificado que se le remitió a usted recientemente. Ese licor será enviado en barriles conteniendo de 180 a 200 litros cada uno, a un precio mínimo de noventa centavos oro americano el litro o su equivalente en colones, puestos en Puntarenas o en Limón. Si el embarque ha de ser recibido en algún puerto norteamericano, a ese precio de noventa centavos habrá que agregarse el flete marítimo y el seguro.

También es condición que debe garantizarse el pago para entrega del ron en el puerto que se designe, conforme a la certificación de la Aduana de ese país o de alguna otra entidad responsable.

La entrega se hará en uno o más embarques en el término de noventa días a partir de la fecha en que usted notifique a este Gobierno que la negociación ha quedado convenida.

De usted, muy atento y seguro servidor.

MIGUEL BRENES G.

Secretario de Estado en el Despacho de Hacienda.

## ón de la

con suma de \$2500.00 para el  
lo que nos complacemos en poner

ro del Comité del

## Relief Fund

eral de nuestros afiliados

Fernando Madrigal A.  
TESORERO

Miguel Segovia  
VOCAL

orge León Castro  
ETARIO GENERAL.

### El suntuoso gran baile de esta noche en el Teatro Nacional para socorrer a los huérfanos de la guerra

—Es enorme el entusiasmo que ha despertado en todos los círculos sociales del país por concurrir esta noche al grandioso baile que se llevará a cabo en el Teatro Nacional a beneficio de los huérfanos de las naciones aliadas. Procedente de la hermana república de Panamá llegó especialmente a Costa Rica, la mejor orquesta norteamericana. Millares de sorpresas se reservan. Nuestro máximo coliseo lucirá sus mejores galas. Elegantes señoras y lindas señoritas reglamente ataviadas representarán a todas las naciones aliadas. El Excmo. señor Presidente de la República y la Señora de Picado inician el desfile oficial.

### GRAVE ACUSACION CONTRA UN COMERCIANTE POLACO

ENTABLA LA JUNTA CENTRAL DE ABASTOS GRAVE ACUSACION CONTRA UN COMERCIANTE POLACO DE LA CIUDAD DE PUNTARENAS, POR INJURIAS Y CALUMNIA

Acaba de ser presentada una grave acusación contra un comerciante polaco de la ciudad de Puntarenas, por lanzar cargos injuriosos contra la Junta Central de Abastos.

Los cargos lanzados por dicho polaco son los de que los miembros de dicha junta son unos sinvergüenzas y que los comer-

ciantes mayoristas les sobornan con cheques.

La Junta quiere sentar precedente, y al mismo tiempo afirma que castigará con todo el peso de la ley a cuanta persona, como el polaco en cuestión, haga cargos injuriosos sin base y sin responsabilidad en ninguna especie.

Servicio Cablegráfico de la "UNITED PRESS"

## Confortables

LINDOS ESTILOS A PRECIOS DE REALIZACION.

## MUEBLERIA ELEGANTE

125 VARAS SUR DE LA SOLEDAD

## PRO - HUERTAS CASERAS EMPRENDE UNA CAMPAÑA EL LICEO DE COSTA RICA.

Con este sentido se han dirigido al Sr. Secretario de Educación Pública y han solicitado a los directores de escuelas la formación de asambleas periódicas donde se pueda explicar a los escolares el verdadero alcance y fin de una huerta casera

EL MOVIMIENTO TIENDE A CONVERTIR TODOS LOS PATIOS DE LAS CASAS, QUE CASI EN SU GENERALIDAD LOS TIENEN, EN VERDADERAS HUERTAS CULTIVADAS POR LOS PROPIOS ESCOLARES

Se nos ha informado que los alumnos del Liceo de Costa Rica han emprendido una verdadera campaña pro-huertas caseras. Efectivamente, una comisión de alumnos se han dirigido al señor Secretario de Educación Pública, don Hernán Zamora Elizondo, en demanda de audiencia para que ese ministerio les conceda toda clase de facilidades en su patriótica tarea; así mismo, han solicitado a los directores de escuelas la formación periódica de asambleas donde ellos puedan explicar a los escolares los verdaderos alcances y fines de una huerta casera. Se trata de convertir todos los patios de las casas, que en su mayoría los tienen y siempre sin cultivar, en fuentes de alimento para cada hogar.

# Más aviones "rabbot" sobre Inglaterra

## EL REY JORGE DE INGLATERRA ESTUVO EN FRANCIA

### CON LAS FUERZAS BRITANICAS EN NORMANDIA, 17 UP.

— El rey Jorge de Inglaterra ha tenido la oportunidad de presenciar uno de los famosos barrages de artillería de las fuerzas del general Montgomery. El monarca hizo una visita a la cabeza de playa aliada ayer sorprendiendo a todos los guerreros. Durante su visita pasó revista a las tropas aliadas y presentó condecoraciones a los guerreros valientes.

### DE GAULLE REGRESO A ARGEL

LONDRES, 17 UP. — Acaba de anunciarse que el general de Gaulle ha regresado a Argel.

### 3283 SOLDADOS YANKIS HAN MUERTO

CON LAS FUERZAS ESTADOUNIDENSES EN FRANCIA, 17 UP. — Desde que se inició la invasión de Francia, tres mil doscientos ochentitres soldados yanquis han muerto. Otros doce mil seiscientos fueron heridos según se ha anunciado.

### JORGE DE INGLATERRA SE DIRIGE A EISENHOWER

LONDRES, 17 UP. — De regreso de su recorrido por el frente de invasión francés, el rey Jorge de Inglaterra envió un cable hoy al general Eisenhower expresando su admiración por las hazañas de las fuerzas aliadas en Francia. El rey dijo que el empuje aliado en las playas de Normandía cobrará "fama eterna".

### MAS AVIONES SIN PILOTO SOCRE EL SUR DE INGLATERRA

LONDRES, 17 UP. — Aviones enemigos atacaron anoche el sur de Inglaterra causando daños y algunas bajas. Siguió empleando aviones "robots".

### BUSCANDO LA FUENTE DE LOS AVIONES "ROBOTS" O SEA SIN PILOTO

LONDRES, 17 UP. — Un anuncio de última hora revela que bombarderos pesados canadienses volvieron a martillar anoche la faja costera de paso de Calais, en Francia. Creese que los alemanes están lanzando sus aviones de auto propulsión desde esta región.

### OCUPADA LA ISLA DE ELBA

CUARTEL GENERAL ALIADO NAPOLES, 17 UP. — Tropas aliadas han desembarcado en la isla de Elba ubicada entre la costa occidental de Italia y Córcega. Un destacamento de tropas francesas efectuó los desembarcos hoy.

### EL AISLAMIENTO DE CHERBURGO

CUARTELES SUPREMOS ALIADOS LONDRES, 17 UP. — El aislamiento completo del puerto de Cherburgo parece estar muy cercano. Fuerzas aliadas que avanzan hacia la costa occidental de la península de Normandía se halla a tan solo trece kilómetros de su meta. Los yanquis ya han cortado la carretera principal y la última vía férrea que parten de Cherburgo con la toma de Saint Sauveur Le Vicomte. Ahora los yanquis están acercándose a la última carretera en la parte occidental de la península. Al sur otra columna yanqui se ha situado a solo unos cuatro kilómetros de la misma carretera costera en su avance sobre La Haye Du Puits. En tanto, otras fuerzas aliadas se han anotado avances locales en el centro del frente entre Caumont y Tilly.

### ROMPE MANZANAS SOBRE BERLIN

LONDRES, 17 UP. — Una fuerza grande de bombarderos pesados británicos atacó anoche una planta de petróleo sintético en

Duisburg, en Alemania. A la vez los mosquitos bimotores castigan duramente a Berlín con rompemanzanas de dos toneladas.

### SE ESTA COMBATIENDO EN LA ISLA DE ELBA

LONDRES, 17 UP. — (De origen enemigo) La agencia de noticias nazi DNB afirma que se están librando violentos combates en las playas meridionales y septentrionales de la isla de Elba. Los nazis dicen que la invasión aliada fue precedida de un duro bombardeo aéreo.

### 240 KILOMETROS DE AVANCE EN ITALIA

CUARTEL GENERAL ALIADO NAPOLES, 17 UP. — Las tropas aliadas en Italia ya han avanzado más de doscientos cuarenta kilómetros desde que iniciaron su ofensiva general hace treinta y cuatro días. Hasta ahora la toma de Grosseto, a ciento cuarenta y cuatro kilómetros más arriba de Roma, representa el punto más avanzado de la marcha aliada. Y hay indicios de que los nazis no tienen confianza en su nueva línea de defensa que se extiende desde Pisa hasta Rimini. Las autoridades nazis han ordenado a todos los civiles alemanes en Italia que regresen al Reich en seguida.

### BARNEVILLE Y LA HAYE DU PITS EVACUADOS POR LOS NAZIS

EN UNA BASE DE RECONOCIMIENTO TACTICO, 18 UP. — Informaciones recibidas en esta base de reconocimiento anuncian la evacuación de Barneville y La Haye Du Pits por los alemanes, mientras las tropas aliadas continúan avanzando hacia la costa de la península de Cherburgo. Se dice que nuestras patrullas avanzadas de reconocimiento ya han entrado en Barneville y que el grueso de las fuerzas aliadas están a menos de 13 kilómetros del océano Atlántico, habiendo ya cortado virtualmente toda la península de Cherburgo. Los alemanes hicieron volar todas las instalaciones en La Haye y Barneville y abandonan esas localidades "con la mayor rapidez que les es posible". La nueva ofensiva aliada que aislará a la guarnición alemana de Cherburgo, a menos que decidían evacuar ese puerto con toda rapidez, adquirió su mayor ímpetu después de la ocupación de St. Sauveur Le Vicomte, que era el mayor obstáculo en el camino del avance a través de la península de Cherburgo. Por lo menos, dos divisiones alemanas han quedado aisladas al norte de la línea de batalla transpeninsular. Ya ha sido cortada la única línea que tenían los alemanes para mandar abastecimientos desde el sur y se puede decir, sin exagerar, que Cherburgo se encuentra al alcance del ejército norteamericano de invasión. La ubicación de las principales columnas móviles norteamericanas a menos significa que esas unidades se hallan a menos de 8 kilómetros del propio Barneville. Marveville está unos 5 kilómetros al interior de la costa y la bahía propiamente dicha se llama Carter. Tomando a los alemanes de sorpresa los norteamericanos se lanzaron repentinamente al asalto en la zona de St. Sauveur, golpeando al enemigo en el centro de su línea y haciéndolo retroceder hacia la costa oeste de la península. Al mismo tiempo, fuerzas aliadas de la cabeza de puente de Carentan tomaron la ofensiva y se lanzaron contra los nazis que trataban de cortar las líneas aliadas en el punto en que se unieron las tropas de la península con aquellas de la cabeza de playa del continente. Los aliados obligaron los alemanes a retroceder varios kilómetros y empezaron sus líneas en preparación de una gran marcha hacia el sur. La vanguardia alemana se encontró en "agua hirviendo" y en posición muy vulnerable bajo el ataque que por el flanco este lanzarán las tropas norteamericanas. En el frente de Bayeux los norteamericanos

de vez hacia el sur, limpiando de enemigos. Caumont, donde tienen posiciones al sur de aquella villa. Esta mañana fuerzas británicas en ofensiva coordinada empujaron la torcida línea de las fuerzas canadienses y británicas y hacen actualmente fuerte presión contra los tanques nazis en Tilly. En el flanco del extremo este del frente de invasión los británicos han comenzado a extender su cabeza de puente al este del río Orne y presionan con éxito hacia este y sur.

### EXPULSADOS DE ESTADOS UNIDOS LOS DIPLOMATICOS FINLANDESES

WASHINGTON, 17 UP. — La capital recibió con sorpresa la noticia de que se le habían entregado los pasaportes al ministro de Finlandia, Hjalmar Procope y a tres miembros de la legación, anunciándoseles que debían abandonar el país lo antes posible. Esa acción expulsa del país a los más altos diplomáticos fineses, aunque el Departamento de Estado señala que no se contempla un ruptura diplomática. La policía mantendrá vigilancia sobre los diplomáticos fineses hasta el día de su partida. Procope y sus tres consejeros se han abstenido de hacer comentarios, aunque se sabe que hacen preparativos para partir. Círculos diplomáticos se esfuerzan para saber de qué actos se culpa a Procope y sus consejeros. Vaher Vuori, Toivola y Solanko, el departamento de estado los acusa de "actividades se refiere. Durante los últimos meses se le habían puesto serias restricciones a las actividades de Procope y el personal de su legación. No se les permitió publicar noticias, emitir boletines, convocar a periodistas o defender en cualquier forma la posición de Finlandia. Se habían restringido aun sus movimientos personales y no podían salir de Washington sin el permiso del Departamento de Estado. En efecto, en solicitud de un permiso de esa naturaleza llegó ayer a Procope al Departamento de Estado. El ministro iba a pedir que se autorizara a un miembro de su legación a salir de Washington por pocos días. Al llegar al Departamento de Estado, se le recibió en la entrada para diplomáticos y se le escoltó a oficina del jefe del protocolo, George Summerlin, que le entregó los pasaportes para él y tres miembros de su legación. Este acto se produjo solo un día después de que Procope entregó un cheque al gobierno de Estados Unidos correspondiente al pago semestral de la deuda de guerra que contrao Finlandia durante última conflagración mundial.

### LA SITUACION DE BOLIVIA

WASHINGTON, 17 UP. — Tres gobiernos sudamericanos le han comunicado al Departamento de Estado que no seguirán por mas tiempo la política de Washington de negarse a prestarle reconocimiento diplomático al régimen de Bolivia. Brasil, Venezuela y Colombia le manifestaron al Departamento de Estado que proyectan reconocer al gobierno de Villarroel sin esperar que Estados Unidos tomen acción similar. Se estima que esos tres países anunciarán públicamente a comienzos de la semana próxima que le han prestado pleno reconocimiento al régimen de La Paz. Círculos diplomáticos señalan que si aquellas naciones dan ese paso se vería afectada la política de acción conjunta en tiempo de guerra en la cuestión del reconocimiento de gobiernos revolucionarios que se acordó en diciembre último en la reunión de Montevideo del Comité de Defensa Política. Los 3 países sudamericanos mencionados han manifestado que están convencidos de que el gobierno de Bolivia se encuentra limpio de elementos fascistas y que merece reconocimiento. Esas naciones han aceptado en su totalidad el informe del embajador norteamericano Warren que es muy favorable a Bolivia y se mueven para reconocerlo.

### OTRO PUNTO CAPTURADO EN EL AVANCE HACIA CHERBURGO

### NOTA DE LA REDACCION

### COMO FUE EL BOMBARDEO DE YAWATA, EL PITTSBURG DEL JAPON

Fuerzas Avanzadas del Vigésimo Comando de Bombardeos CHINA OCCIDENTAL, 16 UP. — Grandes formaciones de B29 desde bases en China realizaron el jueves en la noche y el viernes a primeras horas de la mañana la más larga incursión para bombardear Yawata, el Pittsburgh del Japon. El raid según los tripulantes lo describieron al regreso pone en aviso al comercio industrial del Japon que ha sido señalado para la destrucción sistemática como lo ha experimentado el Ruhr y advierte a Tokio que será eventualmente otro Berlín. El objetivo incendiado fué la mayor planta siderúrgica de todo el imperio cuyos altos hornos producen una quinta parte del acero del Japon y el demoledor ataque estratégico que parece tomó por sorpresa a los nipones dejó el objetivo convertido en un infierno según el segundo piloto teniente Robert Winters. Los tripulantes informan que no en contraron cazas, solamente fuego antiaéreo. Los aviones regresaron a sus bases sin mostrar ninguna señal de combate. Permítase ahora anunciar que los B29 entraron en acción por primera vez en el teatro de la guerra el cinco de junio bombardeando los importantes talleres ferroviarios de Makasen y Bangkok vía de tránsito de provisiones en Birmania. La incursión es descrita como de máxima eficiencia y sirvió para probar los aparatos y tripulantes y la preparación del raid a Yawata y aunque el bombardeo se hizo a través de la niebla dió resultados que fluctuaron entre excelentes. Estimase que los japoneses necesitarán catorce meses para reparar las plantas siderúrgicas en Yawata debido a que todas las bombas cayeron en los objetivos. Los tripulantes informan que Yawata estaba cubierto de niebla aunque sobre los

despejados de fuego antiaéreo nutrido, pero ineficaz. El capitán Roland Harte vió haces de luz a través de los lugares despejados entre la niebla al comenzar el bombardeo pero no pudo divisar los resultados. El artillero de cola informa que las llamas después de pasar el objetivo pero incierto si eran hornos o bombas. Una autoridad dijo: Creo que el Japon puede ser debilitado industrialmente mediante la debida aplicación del bombardeo estratégico que le hará perder la voluntad de continuar la guerra a medida que se inicie la desintegración de su imperio industrial. El comunicado del teniente general Joseph W. Stilwell dice: en misión de vuelo redondo más grande de la historia las superfortalezas B29 de las fuerzas aéreas de bombardeo del ejército de Estados Unidos bajo el comando del general de brigada Wolfe y que operan desde bases en China atacaron anoche las fundiciones imperiales de hierro y acero de Yawata, Japon. Los primeros indicios son grandes daños causados en los objetivos de la planta siderúrgica más grande del imperio japonés. Dos aparatos perdidos en las operaciones. Washington informa que estos dos aparatos no fueron perdidos a causa de la acción japonesa.

### LA SUERTE DE CHERBURGO ESTA SELLADA

Cabeza de Playa de Normandía, 16 UP. — Los alemanes han llegado ahora al punto decisivo porque con la toma de St. Sauveur los norteamericanos no solo lo han ganado el segundo round aquí en Francia sino que obligan a los nazis a decidir la próxima jugada. Cálculase que dos divisiones alemanas han sido destruidas en Francia desde el día de invasión. 16 divisiones, 1 de las cuales, la segunda división Panzer, sábesse que se bate con las fuerzas norteamericanas, británicas y canadienses. Muy probable que dentro de las próximas horas se decidirá la suerte de millares de alemanes que defienden la zona de Cherburgo que se ve amenazado por el ferrocarril de norte a sur. Si los alemanes quedan en la zona de Cherburgo decidieren oponer resistencia, ese puerto quizá esté destinado a convertirse en otro Sebastopol. Sr. Sauveur, posee un vital empalme ferroviario de 5 carrileras que, sea cual fuese el resultado de la batalla encuen trase en ruinas por las bombas de los cañones aliados. Los ingenieros construyen un puente sobre el río Doube a través del cual en algunos casos nadaron las tropas paracaidistas. A pesar de los rezagados grupos de suicidas alemanes que continúan disparando desde los sótanos y ventananas de los edificios, los tanques americanos y la infantería blindada pasan esta noche por medio de la población de St. Sauveur y en medio de los aplausos de varios centenares de aldeanos franceses que permanecieron escondidos durante los ataques inclusive los de la artillería de grueso calibre. Considerable número de soldados alemanes fueron tomados prisioneros al entrar a St. Sauveur las tropas transportadas por aire y la infantería de asalto aliada desde el norte y sur de la población. Quejaronse los alemanes que se encontraban prácticamente desprovistos de alimentos, en los últimos tres días y admitieron que están escasísimos de municiones.

### SERVICIO CABLEGRÁFICO DE LA "UNITED PRESS"

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional y debe ser devuelto al Departamento de Instrucción Pública, Washington, D.C. 20540. Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional y debe ser devuelto al Departamento de Instrucción Pública, Washington, D.C. 20540.

# AMADOR está en excelentes CONDICIONES FISICAS

EL TANQUE REGRESA A LAS CANCHAS INTEGRANDO EL PLANTEL DE LA PRIMERA DIVISION LIBERTA EN ALA CON JOSE NEGRO

Reaparecerá mañana el internacional Manolo Amador con el equipo liberto, y puede aseverarse que el tanque, optimista por el resultado de este evento, se ha preparado cuidadosamente para hacer su reaparición en las canchas en excelentes condiciones físicas.

El "tanque" formará ala con "José Negro", el inteligente y

espectacular winger derecho de Libertad.

La reaparición de Manolo ha hecho subir de grado la enorme expectación que ha causado el sensacional cotejo de mañana entre Libertad y Gimnástica.

En el preliminar, como ya se ha anunciado, bregarán los campeones de canchas abiertas: Oriente y Sindicato.

# FUTBOL EN CANCHAS ABIERTAS.

LA TERCERA DIVISION DEL UNIVERSITARIO SE ENFRENTARA AL ONCE DE LA CAJA DEL SEGURO SOCIAL EN HONOR DE DON OCTAVIO ALENDE. — EL ATLETICO ALVA-REZ MEDIRA SUS FUERZAS CON LA SEGUNDA DE LA "U" A LAS 9.30 DE LA MAÑANA

Dos interesantes eventos futbolísticos se llevarán a cabo mañana en canchas abiertas: a las 9 y 30 a. m., la tercera del Universitario se enfrentará al

cial en homenaje de simpatía a la misma hora, el primer equipo de la Caja del Seguro Social para don Octavio Allende, Jefe de Contabilidad de esa Caja y al

Campeón, también en la Sabana y a la misma hora.

# CONTINUA la EXPORTACION de FUTBOLISTAS TICOS

## OSITO SOLANO contratado por el ATLANTE

EL CODICIOSO FORWARD GIMNASTICO ABANDONA EL ATLAS DE GUADALAJARA HALAGADO POR EL MEJOR CONTRATO QUE LE OFRECIO EL ATLANTE

El codicioso y tenaz forward gimnástico, Osito Solano, sigue triunfando en México.

Del Montezuma pasó al Atlas de Guadalajara y ahora, dicen los canjes de México, ha si-

prestigioso once de la capital do contratado por el Atlante, federal de la república azteca.

El abandono del Atlas de Guadalajara obedece a que el

Atlante le hizo a Osito Solano una propuesta realmente halagadora que no podía dejar de provechar.

Nos alegra sinceramente el ascenso de Osito Solano.

PIPA CORDERO FUE CONTRATADO POR UNO DE LOS MEJORES CLUBES DE VENEZUELA Y HACIA AQUEL GRAN PAIS SUDAMERICANO SALDRA EN PROXIMA SEMANA

En la Gaceta Oficial del miércoles de la presente semana se publica la extensión de pasaportes para Allen, quien fue contratado para jugar con uno de los mejores equipos deportivos de México que participan en el Campeonato de la Liga Mayor de ese país. Ahora, es Pipa Cordero quien

abandona también los patrios lares, magníficamente contratado por uno de los mejores clubes de Caracas, hacia donde partirá la próxima semana.

Pipa Cordero, de ello estamos plenamente seguros, sabrá colocar sus actuaciones en las canchas de Venezuela a la altura del nombre de su patria.

## IDENTIFICADA LA VICTIMA del crimen de PAVAS

EN VIDA ERA MOISES RAMIREZ OVIEDO, FICHADO EN LA DIRECCION GENERAL DE DETECTIVES. — COTEJANDO LAS FOTOGRAFIAS DE SU CADAVER CON LA DE SU FICHA, SE LOGRO REALIZAR LA IDENTIFICACION QUE ORIENTARA LA LABOR DE LOS DETECTIVES QUE INVESTIGAN ESTE CRIMEN

A principios del mes de mayo próximo pasado, informó el descubrimiento del cadáver de

## POR HABER LEVANTADO VOZ DE PROTESTA POR LOS SUELDOS DE LOS CHAROLADORES

Quiero hacer pública mi gratitud al señor Gómez. A su protesta uno la mía y la de diez compañeros más que quieren que se revisen nuestros salarios

AGRADEZCO A USTED EL INTERES QUE SU PEQUEÑO GRAN PERIODICO PRESTA A LOS ASUNTOS DE LOS TRABAJADORES — DICE EL Sr. GUILLERMO CALVO V., EN CARTA PARA "ULTIMA HORA", QUE REPRODUCIMOS

Junio 15, 1944. Señor Director de ULTIMA HORA

Suplico a usted me conceda un lugarcito en su acreditado periódico; para hacer pública mi gratitud al señor Gómez por haber levantado su voz en protesta por sueldos que se nos señalan para los charoladores de C 1.00 y de C 0.75 y a la voz del Sr. Gómez uno la mía y la

de diez compañeros que tienen al mismo parecer de que se revisen nuestros salarios ya que nos creemos en el derecho de que se nos mire con un poco más de justicia. Agradezco a usted el interés que su pequeño gran periódico presta para los asuntos de los trabajadores.

Del señor Director con todo respeto S. S.

GUILLERMO CALVO B.

un hombre en uno de los cafetales de la finca Rohrmoser de Pavas.

El occiso fué sepultado sin identificarse pese a las investigaciones realizadas por las autoridades.

Ahora podemos informar a nuestros lectores que la identificación de la víctima de ese crimen fué realizada mediante el cotejo de fotografías de su cadáver con otras que se encuentran en poder de la Dirección de Detectives.

Se trata, según el departamento de Identificación de esa oficina, de Moisés Ramírez Oviedo, quien al parecer no tiene familiares cercanos.

## BASQUET BALL EN LA ESCUELA REP. DE CHILE

Colegio Los Angeles y Universitario bregarán a las 9 y 30 a. m.

en el floor de la Escuela República de Chile en homenaje al Director del Colegio de Señoritas, Profesor don Salvador Umaña

Los fines del Colegio de Los Angeles y la primera del Universitario, homenajearán mañana en el floor de la escuela República de Chile al culto y distinguido Director del Colegio Superior de Señoritas, Profesor don Salvador Umaña, en reco-

nocimiento de su decidida participación en el desarrollo de los deportes en los colegios y escuelas del país.

Este sensacional cotejo de aros se llevará a cabo a las 9 y 30a. m. de mañana domingo.

## CAMPEONATO INTERDISTRITAL EN SAN PEDRO DE MONTES DE OCA

Asistirá el señor Presidente de la República, Lic. don Teodoro Picado quien fué invitado por los deportistas de ese cantón

Se inaugurará mañana el Campeonato Interdistrital de Fútbol de San Pedro de Montes de Oca con asistencia del señor Presidente de la República, Lic. don Teodoro Picado M., quien

fué invitado especialmente por los deportistas de ese cantón.

El desfile será iniciado por la encantadora señorita Haydée León, madrina del once de Lourdes.

## GIMNASTICA BATIO ANOCHE AL SEMINARIO

EL SCORER SENALO 41 PUNTOS PARA EL VENCEDOR Y 29 PARA LOS SEMINARISTAS. — EN EL PRELIMINAR, ORION DERROTO A ARANJUEZ POR ESCASO MARGEN DE PUNTOS

Escasa concurrencia en las graderías del estadio Mendoza que debe atribuirse a la lluvia tenaz y a la falta de estricto cumplimiento del horario de juegos por parte de la Federación.

Los aficionados se quejan y con justa razón, de la tardanza de los equipos en salir al floor, lo que se traduce en trashedas que nadie está dispuesto, por deportismo, en continuar soportando durante todo el presente campeonato.

El preliminar, bastante interesante, entre Orión y Aranjuez, por el campeonato de segundas, se decidió a favor de los primeros por escaso margen.

El estelar no tuvo la trascendencia ni la emoción que se esperaba dada la calidad de los contendientes. Seminario no lució las cualidades que se le anotaron en anteriores eventos, y para los Gimnásticos, el desarrollo de las acciones no presentó serias dificultades.

El triunfo correspondió a los Diablos Rojos de irón por 41 puntos contra 29 de los seminaristas.

DIRECCION GENERAL DE LA TRIBUTACION DIRECTA

# IMPUESTO TERRITORIAL

Se avisa a los contribuyentes que los recibos correspondientes al 1er. Trimestre de 1944, están al cobro en la Administración Principal de Rentas, (BANCO DE COSTA RICA), Tesorerías Auxiliares en Provincias, y Tesorerías Municipales Cantonales.

CARLOS LARA, Director General

# DRAMA hogareño conduce al suicidio a un HOMBRE

EFRAIM GONZALEZ MARIN CONTRAJO NUPCIAS CON ROSARIO VELAZQUES HACE COSA DE UN AÑO. — LOS TRES PRIMEROS MESES FUERON UN IDILIO EN EL PARAISO TERRENAL. — GONZALEZ ESTABA UFANO DE SU MUJERCITA, PERO AL MEDIO AÑO DE CASADOS ESTA COMENZO A CAMBIAR. YA NO ERA LA DULCE COMPAÑERA DE SIEMPRE. Primero comenzó a reprocharle su incapacidad de encontrar un trabajo superior al que tenía, luego continuó haciéndole escenas de celos por supuestos amos. — La mortificación, los reproches, las peleas eran diarias y constantes. En el desayuno, en el almuerzo, en la comida, al acostarse, en todo momento que marido y mujer se encontraban se suscitaba el temido reproche. GONZALEZ MARIN, EN VISTA DE QUE LE ERA IMPOSIBLE SOPORTAR AQUEL ESTADO DE COSAS, DECIDIO TERMINARLO DEFINITIVAMENTE: SE SUICIDO AYER A LAS TRES DE LA TARDE. — EN UNA CARTA LARGA PARA LAS AUTORIDADES EXPUSO TODOS ESTOS MOTIVOS

Nos corresponde hoy llevar a conocimiento de nuestros lectores una pequeña novellita que tuvo lugar en San Francisco de los Rios, y que culminó ayer a las tres de la tarde, en una forma trágica. Pero vamos a ceder este espacio al protagonista del suceso, transcribiendo aquí la carta que dejó a las autoridades, escrita poco antes de tomar la determinación fatal. La suscribe Efraim González Marín y dice así:

"Señor Alcalde  
Sé que usted tiene que leer esta despedida, que escribo a fin de que no se le eche la culpa de mi muerte a nadie. Prefiero buscar en la muerte la tranquilidad que tanta falta me hace, antes que separarme de mi mujer pidiendo el divorcio, pues siempre la quiero, a pesar de lo mal que me ha tratado.  
Con ella me casé en Julio del año pasado, como usted debe recordar, pues usted fue invitado a la fiesta. Para mí fue entonces buena y amorosa y la quise como uno debe querer a la que ha de ser la compañera de toda su vida. Pero al medio año de casados ella cambió para mí.

Mañana, en el RAVENTOS, CAPITOLIO y AMERICA: LA LEGION BLANCA (So Proudly We Hail) con Claudette Colbert, Paulette Goddard, Verónica Lake, George Reeves y Sonny Tufts. Un cruel relato de lo sucedido a los valientes defensores de Batán y Corregidor! El heroísmo de las enfermeras que se suicidaron ante la amenaza de violación de los nipones! Vistas reales de las fortalezas americanas! Una película que hace honor al valor, abnegación y patriotismo de los norteamericanos!

El Circuito Teatral RAVENTOS, presenta hoy en el

## RAVENTOS

A las 3, 7 y 8.45 — 0.95  
Estreno de emoción de Warner Bros! Joan Perry, Roger Pryor y Anthony Quinn, en: UNA MUJER EN PELIGRO

## CAPITOLIO

A las 3, 7 y 9 — 0.75  
Tyrone Power, en: TIBURONES DE ACERO

## ADELA

A las 3, 7 y 9 — 0.60  
GUADALCANAL

## AMERICA

A las 3, 7 y 8.45 — 0.95  
Julián Soler, en: MIGUEL STROGOFF (El Correo del Zar)

## CASTRO

A las 7 y 30 — 0.35  
Joan Fontaine, en: ALMA REBELDE

Pronto: CINCO FUERON ESCOGIDOS, con Pardavé

Durante mucho tiempo estuve tratando de saber porque ese cambio tan brusco. Pues fue una mañana que amaneció airada, dióme feos palabras. Me hizo el café tirado y me reprochó el que yo no ganara mas dinero de lo que había ganado toda la vida; me dijo que ya era hora de que yo surgiera en algo, que estaba cansada como un perro de trabajar y que se había casado conmigo porque creyó que yo le iba a sacar de la pobreza; que no le había servido mas que de mulo de carga, etc., etc. No quiero mortificarlo aquí contándole todas estas cosas; siempre se deshucia en lágrimas y cuando la iba a consolar me rechazaba bruscamente; no volvió a permitir una caricia mía.

Pensé halagarla entonces invitándola a que fuéramos a San José a algún teatro, a que fuéramos a fiestas, todos los días se lo dije y siempre me contestó con desprecio, llamándome borracho y otras cosas más. Pero a los seis meses cambió, me regañaba entonces porque decía que tenía amor con otras mujeres, cosa que no era cierto. Usted, señor alcalde, sabe que nunca bebí y que nunca la engañé con ninguna otra. Sin embargo, a ella se le metió eso en la cabeza.  
Como la cosa era ya intolerable, le conté lo que pasaba a mi tía, quien me dijo que buscara bien en la casa, porque era posible que le hubieran echado un maleficio en contra mía. Debía de tratarse de algún muñeco de brujas o algo. Pero busqué por todos los rincones y nada. Le pregunté entonces para averiguar si había algo de eso y nunca me contestó nada sino era con palabras que me da vergüenza repetirle.

Me regañaba y me gritaba a todas horas: en la mañana, a la hora de almuerzo, en la comida, cuando nos acostábamos en la

## ENSEÑA LA B.B.C. A LAS ESTACIONES NACIONALES

Antier se exhibió, conjuntamente con otras películas, una cinta brindada por la Legación Británica, en la cual se demostró de modo brillante el funcionamiento de la estación radio-difusora más grande del mundo. Nos referimos a la B. B. C. de Londres.

Indudablemente, nuestras estaciones nacionales tienen mucho que aprender aún. En muchas de nuestras estaciones, los locutores han de salir corriendo de un micrófono a otro, con grave perjuicio para la transmisión. En lo que se refiere al radio teatro, se vio en forma clara como es dirigido y ensayado a fin de brindar al radioescucha una completa sensación de vida y realidad.

No como aquí, donde los protagonistas apenas si saben cinco minutos antes de la transmisión que es lo que se va a radiar. Nuestras felicitaciones para la Legación y para mister O. R. Bruce.

noche. Francamente le digo que ya tenía miedo de volver a mi casa después del trabajo, y entonces creí que lo mejor era irme, irme muy lejos, donde ya no volviera a pensar, donde ya no pudiera recordarla más. Por eso he decidido terminar con mi vida.

Ojalá que Tatiana Dios me reciba en su gloria y me perdone los pecados. — Efraim González M.

El drama tan sencillo y vivamente relatado en esa carta humilde de la cual no hemos modificado nada, como se ve, terminó con el suicidio. González se pegó un tiro con una escopeta, metiéndose el cañón dentro de la boca, usando el dedo del pie para apretar el gatillo del arma. La tragedia tuvo su fin a las tres de la tarde de ayer. La esposa del muerto, o la viuda, mejor dicho, se llama Rosario Velázquez, tiene veinte años y va a dar a luz un niño, hijo del suicida.

## Especulación CON LA CARNE

LA JUNTA/CENTRAL DE ABASTOS EN SU SESION DE ANO CHE, ACORDO ACUSAR A VARIOS CARNICEROS DE ESTA CAPITAL POR ESPECULACION CON LA CARNE

Esta mañana se nos informó que la Junta Central de Abastos, en su sesión de anoche, acordó acusar a varios carniceros de esta capital por especulación con la carne.

Se pudo comprobar, de modo completo, que estaban cobrando precios excesivos, valiéndose

## OJALA QUE LA CONSTRUCCION DE LOS MERCADITOS DE PLAZA VIQUEZ SEA UNA REALIDAD

La noticia ha causado sumo placer, pues ese sector de la ciudad, por lo grande y adelantado que está, merece que se le dote de un buen edificio para Mercado

CREEMOS QUE EL SEÑOR PRESIDENTE VERA CON AGRADO LA OBRA QUE ESTA EN MENTE DE LA HONORABLE CORPORACION — DICE EN LAS SIGUIENTES LINEAS UN VECINO DE ESOS LUGARES

Hace varios días leímos con placer, que la Honorable Corporación Municipal había acordado la reconstrucción y aumento de los Mercaditos de Plaza Viquez. La noticia nos causó sumo placer, pues ese sector por lo grande y adelantado que está merece que se le dote de un buen edificio para Mercado, y pensamos que no en vano nos habíamos empeñado por llevar al Municipio hombres amantes del progreso de la ciudad capital, y por ello nos felicitamos por que con hombres de la talla de los que hoy forman el Municipio se puede esperar mucho en el adelanto y ornato de la ciudad.

Creemos así mismo que el señor Presidente de la República Lic. don Teodoro Picado verá con agrado la obra que está en mente de la Honorable Corporación. Ojalá que esta reconstrucción de los Mercaditos de Plaza Viquez sea una realidad tangible y que el proyecto no duerma el sueño del olvido y con es-

to el sector sur de la ciudad podrá para guardar en su memoria el recuerdo y gratitud imperdurable, los nombres de los Edificios, con un espíritu altruista hacen una obra, al mismo tiempo que de ornato a la ciudad, llena también las necesidades un sector grande de la capital de la República. Sean estas cortas líneas un estímulo para que la Honorable Corporación Municipal dé principio cuanto antes a los trabajos anticipándole nuestras sinceras felicitaciones por obra que va a realizarse.

Un vecino de Plaza Viquez

Mañana Domingo, PALACE! Uno de los llenazos padres del año! NI MARSHALL, la terrible "Catiita" en la parodia de la ópera de Bizet; "CARMEN" Le aseguramos que pasará dos horas de risa! A divertirse todo el mundo con esta película que es el vacilón más fenómeno del año!

Mañana domingo, VARIEDADES! Rosalind Russell, Fred Mc Murray y Herbert Marshall en el titán: "ADIOS AMOR MIO" Se revede el secreto de la pérdida de Amelia Earhart en el Pacífico!

LA EMPRESA TEATRAL URBINI presenta hoy, SABADO, 17 de Junio:

## PALACE

A las 3, 7 y 8.45 — 0.95  
Estreno de Sherlock Holmes! Basil Rathbone en el escolofrio:

LA MUJER ARANA  
Una película que espeluzna!

## VARIEDADES

A las 3, 7 y 8.45 — 0.85  
John Garfield y Maureen H' Hara, en:  
BESO TRAIADOR

## MODERNO

A las 3, 7 y 8.45 — 0.50  
John Wayne, en el éxito:  
TRES NOVILLOS TEJANOS  
Estrenazo de vaqueros!

## IDEAL

A las 7 y 8.45 — 0.35  
Red Barry en el éxito del Oeste!  
EL CHICO DE TULSA

## LIBANO

A las 7 y 8.45 — 0.50  
Programa doble! Dos películas! Hopálons Cassidy, en:  
EL PROYECTOR y William Bendix, en "TAXI, SEÑOR"

## KEITH

A las 6.30 y 8 — 0.35  
Gene Autry, en:  
EL GUARDIAN DEL VALLE

Pronto: SAHARA por Humphrey Bogart, el intérprete de "Casablanca". La batalla en el Desierto!

## TENGO MIEDO

E. C. SPANO

Palpitan mis ansias y suspiran mis sentimientos; se estremece mi pecho llenando mi vida de angustias... —Por qué?

Tengo miedo.... —de la vida? Tal vez. —

Comparo la mía con otras y mis caprichos y variedades se ven perdidos y resultan mezquinos ante los sufrimientos y desengaños de los demás...

No! No es eso. No soy egoísta, lo reconozco... y... sin embargo, quién sabe... Te deseo para mí solamente y estoy dispuesto a dar tan poco en cambio; pero por qué?

Es que no sabes entender mi cariño, o es que tú también sientes ese egoísmo tan incomprensible?

Si es así, dímelo, dímelo por favor para no suspirar en vano, ni sufrir injustamente;

pero enténdelo bien: no sufro por despecho, ni por desilusión; sufro porque lo que siento es muy grande, y tengo miedo, ahora lo sé, tengo miedo, porque tal vez estás muy lejos de comprender lo mucho que puede nacer de mi sufrimiento!

# GRAN BAILE esta noche en la PENSION OTOYA

A LAS 8 DE LA NOCHE. — CUOTA ₡ 2.00. — El Camión de Guadalupe lo pone en las puertas de la PENSION OTOYA, 10 varas al Norte de la Casa Amarilla y 100 vs. al Este — Tel. 1805